

|                                                                                                      |                                                                            |                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <br>CITTÀ DI TORINO | <b>ISTANZE DI CONTRIBUTO</b><br><br>Presentata in data 15-04-2025 18:41:24 |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|

CIRCOSCRIZIONI

|                                                                  |                   |
|------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Seleziona la circoscrizione a cui intendi destinare la richiesta | Circoscrizione II |
|------------------------------------------------------------------|-------------------|

RICHIEDENTE

|                                                                       |             |
|-----------------------------------------------------------------------|-------------|
| Sei il richiedente o stai compilando l'istanza per una altra persona? | Richiedente |
|-----------------------------------------------------------------------|-------------|

Richiedente

|                  |         |
|------------------|---------|
| Nome             | GIORGIO |
| Cognome          | ARUGA   |
| Codice Fiscale   |         |
| Data di nascita  |         |
| Stato di nascita |         |
| Provincia        |         |
| Comune           |         |

Dati residenza

|           |
|-----------|
| Stato     |
| Provincia |
| Comune    |
| Indirizzo |
| Civico    |
| C.A.P.    |

Arrivo: AOO 061, N. Prot. 00001824 del 15/04/2025

4.v, 40.v, STDCONTRIB\_Circ2/061.std, 061.arm, 2.vstd, 70.nd

ENTE

|                                             |                                       |
|---------------------------------------------|---------------------------------------|
| Dati Ente                                   |                                       |
| Il sottoscritto dichiara di essere:         | il Presidente                         |
| Dati Associazione / Ente / Comitato / Altro |                                       |
| Denominazione                               | COMMERCianti E RESIDENTI VIA BARLETTA |
| Natura giuridica                            | ASSOCIAZIONE                          |
| Codice fiscale                              | 08073920012                           |
| Data di costituzione                        | 10/10/2010                            |
| Atto di costituzione                        | Scrittura privata registrata          |
| Sede legale in                              |                                       |
| Provincia                                   | Torino                                |
| Comune                                      | Torino                                |
| Indirizzo                                   | VIA BARLETTA                          |
| Civico                                      | 66 G                                  |
| C.A.P.                                      | 10136                                 |

CONTATTI

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Dati di contatto                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                      |
| Contatti                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                      |
| Altri proprietari                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                      |
| Recapito 1:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| Recapito telefonico                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |
| Figura di:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Presidente           |
| Recapito 2:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
| Recapito telefonico                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |
| Figura di:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Referente            |
| Email                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                      |
| Elezione del domicilio digitale speciale (P.E.C.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                      |
| PEC                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | GIORGIO.ARUGA@PEC.IT |
| <p>Sono informato che in caso di mancata comunicazione del domicilio digitale speciale eletto (PEC) o in caso di domicilio digitale (PEC) non attivo, non funzionante o non raggiungibile, le comunicazioni riguardanti il presente procedimento saranno predisposte come documenti informatici sottoscritti con firma digitale o altra firma elettronica qualificata di cui mi sarà inviata, - per posta ordinaria o raccomandata con avviso di ricevimento -, copia analogica ovvero un avviso con le indicazioni delle modalità con le quali i suddetti documenti sono messi a disposizione e consegnati al destinatario (art. 3-bis, commi 4, 4-bis, 4-ter, 4-quater, 4-quinqies, D.lgs.82/2005). La suddetta copia analogica o il suddetto avviso saranno inviati all'indirizzo della sede dell'associazione/ente/comitato dichiarata nella presente istanza.</p> |                      |
| Ho letto e accettato l'informativa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Si                   |

SCHEDA PROGETTO

|                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Descrizione                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| TITOLO DEL PROGETTO                   | LUMINARIE NATALIZIE 2025-2026 6°EDIZIONE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Descrizione sintetica degli obiettivi | Da sempre il Natale è una festa "illuminata" da luci di ogni genere, forma e colore. Oggi le luminarie natalizie non sono più intese come una semplice sequenza di luci ma rappresentano una vera e propria opera d'arte, decorano le vie commerciali del nostro quartiere, compreso i mercati. La collaborazione tra le istituzioni pubbliche e i privati rappresentano un valore aggiunto, specialmente in una realtà come la Circoscrizione 2 che, sta vivendo un fase di grande espansione. |
| Data di inizio                        | 06/12/2025                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Data di fine                          | 31/12/2025                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

|           |         |
|-----------|---------|
| Referente |         |
| Nome      | GIORGIO |
| Cognome   | ARUGA   |
| Email     |         |
| Telefono  |         |

|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Azione    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Azione 1: |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Contenuti | Verranno installate n 84 soggetti luminosi, nel periodo dal 06 12 2025 al 31 12 2025.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Luogo     | - Via Barletta (tratto da P.za S. Rita a C.so Siracusa) arcate 14 - C.so Sebastopoli (tratto da V. Gorizia a C. so Siracusa) arcate 14 - Via Tripoli Nord (tratto da Largo Tirreno a P.za S. Rita) arcate 14 - Via Tripoli Stadio Olimpico (tratto da V. Baltimora a C.so Cosenza) arcate 14 - Mercato S. Rita (tratto da C.so Orbassano a C.so Agnelli) arcate 14 - Mercato Cesare Pavese (tratto da Corso Unione Sovietica a Via Togliatti) arcate 14 |

|                                            |            |
|--------------------------------------------|------------|
| Destinatari                                |            |
| Fascia d'età                               |            |
| < 12                                       | Si         |
| 13-21                                      | Si         |
| 22-45                                      | Si         |
| 45 - 65                                    | Si         |
| > 65                                       | Si         |
| Tipologia destinatari                      |            |
| Studenti                                   | Si         |
| Anziani                                    | Si         |
| Disabili                                   | Si         |
| Professionisti                             | Si         |
| Commercianti                               | Si         |
| Cittadini del territorio                   | Si         |
| Numero massimo di destinatari/partecipanti | 10000      |
| Partecipazione                             | gratuita   |
| Tesseramento obbligatorio?                 | no         |
| Periodicità                                |            |
| Periodicità 1:                             |            |
| Giorni                                     | Lunedì     |
| Dal giorno                                 | 06-12-2025 |
| Al giorno                                  | 31-12-2025 |

Altri soggetti coinvolti

Ulteriori richieste

|                                 |                                                                                                                       |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Locali Circoscrizionali         | Non è necessario fare richiesta di un locale circoscrizionale                                                         |
| Spazi Sportivi Circoscrizionali | Non è necessario fare richiesta di uno spazio sportivo circoscrizionale                                               |
| Materiale                       | Nessuna delle azioni del progetto richiede la concessione di materiali (beni mobili) appartenenti alla circoscrizione |

PREVENTIVO

Scheda Spese

a) PREVENTIVO SPESE DIRETTE E INDIRETTE

|                                      |                                         |
|--------------------------------------|-----------------------------------------|
| COSTI DIRETTI                        |                                         |
| Costo 1:                             |                                         |
| VOCI DI SPESA                        | Noleggio attrezzature, locazione locali |
| Tipologia di spesa                   | noleggio e installazione luci di natale |
| Costo unitario                       | 130,00 €                                |
| Quantità                             | 84                                      |
| IMPORTO                              | 10.920,00 €                             |
| Sono presenti spese indirette?       | no                                      |
| Sono presenti spese di ammortamento? | no                                      |
| Sono presenti spese di volontariato? | no                                      |
| TOTALE SPESE DIRETTE                 | 10.920,00 €                             |
| TOTALE SPESE INDIRETTE               | 0,00 €                                  |
| A) TOTALE SPESE DIRETTE E INDIRETTE  | 10.920,00 €                             |
| TOTALE AMMORTAMENTO                  | 0,00 €                                  |
| C) TOTALE ATTIVITA' VOLONTARIE       | 0,00 €                                  |
| TOTALE PREVENTIVO SPESE (A+B+C)      | 10.920,00 €                             |

Scheda Entrate

|                                                       |            |
|-------------------------------------------------------|------------|
| Sono previste delle entrate?                          | no         |
| Sono previsti ulteriori contributi e/o finanziamenti? | no         |
| E) TOTALE ENTRATE                                     | 0,00 €     |
| F) TOTALE CONTRIBUTI E/O FINANZIAMENTI                | 0,00 €     |
| CONTRIBUTO MAX AMMISSIBILE                            | 8.736,00 € |
| Contributo richiesto                                  | 8.736,00 € |

Arrivo: AOO 061, N. Prot. 00001824 del 15/04/2025

4.v, 40.v, STDCONTRIB\_Circ2/061.std, 061.arm, 2.vstd, 70.nd

CURRICULUM

|                                                             |                                       |
|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| Dati generali                                               |                                       |
| Denominazione                                               | COMMERCianti E RESIDENTI VIA BARLETTA |
| Natura giuridica                                            | ASSOCIAZIONE                          |
| Data di costituzione                                        | 10/10/2010                            |
| Data di inizio attività a Torino                            | 10/10/2010                            |
| Il soggetto è iscritto all'albo regionale del volontariato? | No                                    |
| Numero di associati alla data attuale                       | 56                                    |

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| Personale dipendente             |    |
| È presente personale dipendente? | No |

|                |              |
|----------------|--------------|
| Sede legale in |              |
| Provincia      | Torino       |
| Comune         | Torino       |
| Indirizzo      | VIA BARLETTA |
| Civico         | 66 G         |
| C.A.P.         | 10136        |

|                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Attività                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| L'attività è svolta                                                                                       | nei confronti degli associati                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Si possiede la licenza per la somministrazione alimenti e bevande?                                        | No                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Caratteristiche delle finalità e dell'attività dell'Associazione                                          | Sostenere i negozi di vicinato e lo shopping sotto casa, incentivare gli acquisti nelle vie del nostro territorio e contrastare gli acquisti nei centri commerciali e online. Vivere i nostri quartieri, sono questi gli obiettivi del progetto "Luminarie Natalizie" che le associazioni commercianti vogliono realizzare in collaborazione con la Circoscrizione 2. I destinatari del progetto sono i residenti della Circoscrizione 2, i cittadini e i turisti,                                                              |
| Descrizione delle attività ordinarie prevalenti                                                           | L'Associazione "Commercianti e Residenti Via Barletta" sarà referente del progetto, che verrà realizzato con la collaborazione delle seguenti Associazioni: "Sebastopoli-Gorizia", "Tripoli Stadio Olimpico", "Tripoli Nord", "Mercato di Santa Rita Sebastopoli", Mercato Cesare Pavese. In accordo con le altre associazioni, il contributo verrà richiesto dall'Associazione "Commercianti e Residenti Via Barletta", che provvederà a ripartire il contributo in parti uguali tra le associazioni partecipanti al progetto. |
| Eventuali progetti svolti con il Comune di Torino o altre forme di collaborazione con altri enti pubblici | L'associazione commercianti di via barletta,negli anni precedenti ha gia' collaborato con tutte le associazioni commercianti del territorio e della circoscrizione 2.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Eventuali esperienze maturate nella realizzazione di analoghe iniziative                                  | L'associazione commercianti di via barletta,negli anni precedenti ha gia' collaborato con tutte le associazioni commercianti del territorio e della circoscrizione 2.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

4.v, 40.v, STDCONTRIB\_Circ2/061.std, 061.arm, 2.vstd, 70.nd

IMPOSTA BOLLO

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                   |                        |         |                        |                |      |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------|---------|------------------------|----------------|------|------------|
| Imposta di bollo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | devo assolvere l'imposta di bollo |                        |         |                        |                |      |            |
| Imposta di bollo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                   |                        |         |                        |                |      |            |
| Effettuare scelta                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Marca da bollo                    |                        |         |                        |                |      |            |
| Marca da bollo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                   |                        |         |                        |                |      |            |
| <p>Preventivamente informato/a e consapevole delle sanzioni penali di cui all'art. 76 del D.P.R. n.445/2000 per la falsità degli atti e dichiarazioni mendaci,</p> <p>DICHIARA</p> <p>che gli obblighi relativi al pagamento dell'imposta di bollo ai sensi dell'art. 3 del DM 10 novembre 2011 (ex DPR 642/1972) sono stati assolti e che la presente marca da bollo viene utilizzata esclusivamente per la presente istanza amministrativa:</p> <table><tr><td>Valore marca da bollo:</td><td>16,00 €</td></tr><tr><td>Numero identificativo:</td><td>01230211710497</td></tr><tr><td>Data</td><td>15-04-2025</td></tr></table> <p>DICHIARA INOLTRE</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• di aver provveduto ad annullare (apponendovi la data dell'istanza) la predetta marca da bollo e di impegnarsi a conservarne l'originale contestualmente alla predetta istanza a cui esclusivamente afferisce per eventuali controlli da parte dell'amministrazione;</li><li>• di essere consapevole che è nella piena, esclusiva e diretta responsabilità del richiedente l'obbligo di utilizzare una marca da bollo per ogni singola istanza, e pertanto non è possibile comunicare gli stessi estremi di una marca da bollo per istanze diverse, ovvero utilizzare più volte gli stessi dati identificativi della marca da bollo per istanze diverse.</li></ul> |                                   | Valore marca da bollo: | 16,00 € | Numero identificativo: | 01230211710497 | Data | 15-04-2025 |
| Valore marca da bollo:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 16,00 €                           |                        |         |                        |                |      |            |
| Numero identificativo:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 01230211710497                    |                        |         |                        |                |      |            |
| Data                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 15-04-2025                        |                        |         |                        |                |      |            |

DICHIARAZIONI

|                                                                 |                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Registro delle Associazioni                                     |                                                                                                                                  |
| Iscrizione al Registro delle Associazioni della Città di Torino | L'ente è iscritto nel Registro delle Associazioni della Città di Torino                                                          |
| Data di iscrizione al Registro delle Associazioni               | 10/10/2010                                                                                                                       |
| Legge 122/2010                                                  |                                                                                                                                  |
| Dichiarazioni relative alla Legge 122/2010                      | che il Decreto Legge n. 78, art. 6 comma 2, convertito nella Legge 122/2010 non si applica alla suddetta Associazione in quanto: |
| Tipologia di ente esente da legge 122                           | Associazione di promozione sociale                                                                                               |



Arrivo: AOO 061, N. Prot. 00001824 del 15/04/2025

Tasse e contributi

Per il progetto presentato l'ente istante recupera l'Iva sulle fatture pagate ai fornitori?

No

L'Ente è soggetto alla ritenuta IRES del 4%, prevista dall'art. 28 del D.P.R. 600/73 e s.m.i.?

No

L'Ente è soggetto all'obbligo di contribuzione ex-ENPALS?

No

Altre richieste di finanziamento

Sono state effettuate altre richieste di finanziamento?

No, l'Ente non ha effettuato altre richieste di finanziamento ad altre Direzioni e/o Servizi del Comune di Torino, ad altre Circoscrizioni, ad altri Enti Pubblici, Istituti di credito, Fondazioni, imprese private per la medesima iniziativa;

Ulteriori dichiarazioni

Si dichiara che l'Associazione / Ente / Comitato / Altro:

- non ha finalità di lucro;
- non costituisce articolazione di partiti politici;
- ai sensi dell'art. 86 comma 3 dello Statuto della Città di Torino, non svolge attività commerciale preminente rispetto ai fini sociali.

Si dichiara inoltre che:

- di essere consapevole che l'amministrazione non potrà dar seguito all'erogazione del contributo richiesto qualora risultassero pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;
- il progetto non prevede la partecipazione di partiti politici;
- realizzerà il progetto in misura prevalente;
- svolgerà le attività in assenza di barriere architettoniche o con l'impegno di fornire assistenza alle persone svantaggiate al fine di favorirne la partecipazione;
- realizzerà le attività conformemente al progetto presentato indipendentemente dall'entità del contributo concesso;
- ha letto, conosce e accetta tutte le disposizioni, nessuna esclusa, contenute nel Regolamento della Città di Torino n. 373 sopra indicato, e nella "Nota informativa sull'erogazione dei contributi" pubblicata sul sito della Circoscrizione;
- tutti gli oneri, i rischi di gestione e le responsabilità inerenti l'attività per la quale viene richiesto il contributo sono a carico del richiedente, intendendosi la Circoscrizione esonerata da qualsiasi genere di responsabilità;
- in particolare, è a conoscenza ed accetta che:
  - qualora in sede di presentazione del consuntivo, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale prevista nella deliberazione di approvazione del contributo;
  - il contributo sarà totalmente o parzialmente revocato con il recupero della somma eventualmente già liquidata qualora il progetto/iniziativa/manifestazione sia realizzato in tempi diversi o in misura difforme, anche in relazione all'assenza di barriere architettoniche o alla mancata assistenza alle persone svantaggiate;
  - la mancata presentazione del rendiconto entro 4 (quattro) mesi dal termine del progetto può costituire motivo di revoca del contributo concesso.

confermo di essere consapevole di assumermi la responsabilità della suddetta dichiarazione

Si

4.v, 40.v, STDCONTRIB\_Circ2/061.std, 061.arm, 2.vstd, 70.nd

Istanza n.: CIRC\_CONTRIB.1.0.0.2025.0002303

Pagina 9 di 11

Si

## progetto luci di natale 2025.pdf

Arrivo: AOO 061, N. Prot. 00001824 del 15/04/2025

4.v, 40.v, STDCONTRIB\_Circ2/061.std, 061.arm, 2.vstd, 70.nd

**Designato dal Titolare:** Il Dirigente della Divisione Decentramento.

2. **Responsabile Protezione Dati:** Il Comune di Torino ha nominato il Responsabile Protezione Dati contattabile nelle seguenti modalità:  
e-mail [rpdp@comune.torino.it](mailto:rpdp@comune.torino.it)

1. **Finalità:** il trattamento dei dati avviene ai sensi dell'art. 6, paragrafo 1, lettera e, UE/2016/679. Il Comune di Torino tratterà i dati personali conferiti in modo lecito, corretto e trasparente secondo quanto previsto dall'art. 5 paragrafo 1, UE/2016/679. Il conferimento dei dati è obbligatorio se risulta necessario per lo svolgimento dei servizi richiesti, pertanto la loro mancata indicazione comporta l'impossibilità di utilizzare il servizio stesso.

2. **Base giuridica:** questi uffici tratteranno i Suoi dati personali lecitamente ai sensi dell'art. 6, paragrafo 1, lettera e, UE/2016/679 e per obblighi normativi. Notizie aggiornate e dettagliate sulla normativa sono consultabili sul sito della Città di Torino <http://www.comune.torino.it/> e della Circostrizione in relazione al servizio richiesto. Il conferimento dei Suoi dati è obbligatorio; il mancato, parziale, o inesatto conferimento ha come conseguenza l'impossibilità di accogliere l'istanza presentata ovvero l'impossibilità di fornire il servizio richiesto.

3. **Destinatari:** nel rispetto dell'art. 13, paragrafo 1 lettera e, UE/2016/679 i dati personali conferiti saranno trattati da soggetti appositamente autorizzati, con l'utilizzo di procedure informatizzate o tradizionali, in grado di tutelare e garantire la riservatezza dei dati forniti, nei modi e nei limiti necessari per perseguire le predette finalità. In caso di comunicazione i dati potranno essere trasmessi a terzi (sia pubblici che privati) unicamente in caso di espressa previsione di legge. I dati non saranno trasferiti all'esterno dell'UE.

4. **Conservazione dati:** nel rispetto dell'art. 13, paragrafo 2, lettera e, UE/2016/679 i dati personali conferiti saranno conservati per tutta la durata dell'istruttoria e successivo periodo di tutela strutturale alle esigenze dell'Ente. I dati sono trattati nel rispetto delle disposizioni di legge o regolamento. I dati saranno trattati con strumenti manuali e/o informatici e telematici, con logiche di organizzazione ed elaborazione strettamente correlate alle finalità stesse e comunque in modo da garantire la sicurezza, l'integrità e la riservatezza dei dati stessi nel rispetto delle misure organizzativa, fisiche e logiche previste dalle disposizioni vigenti. Le misure di sicurezza adottate sono: sistemi di autenticazione, sistemi di autorizzazione, sistemi di protezione (antivirus, firewall, altro) minimizzazione, cifratura e continui monitoraggi di verifica e controllo continuo. I dati personali vengono conservati il tempo strettamente necessario nel rispetto della normativa vigente. La Città non utilizza modalità di trattamento basate su processi decisionali automatici e di profilazione.

5. **Diritti dell'interessata/o:** con riferimento al trattamento dei suoi dati personali, l'interessata/o ha diritto di esercitare i propri diritti come segue:

- Diritto di ottenere dal Titolare del trattamento la conferma che sia o meno in corso un trattamento di dati che la riguardano e, in tal caso, di ottenere l'accesso ai dati personali e alle informazioni previste dall'art. 15 UE/2016/679 ed in particolare a quelle relative alla finalità del trattamento, alle categorie di dati, ai destinatari o categorie di destinatari a cui i dati personali sono stati o saranno comunicati, al periodo di conservazione, ecc.
- Diritto di ottenere la rettifica dei dati nonché l'integrazione degli stessi.
- Diritto di cancellazione dei dati ("diritto all'oblio") laddove ricorra una delle fattispecie di cui all'art. 17 UE/2016/679
- Diritto di limitazione del trattamento, nei casi previsti dall'art. 18 UE/2016/679
- Diritto di portabilità dei dati ai sensi dell'art. 20 UE/2016/679
- Diritto all'opposizione al trattamento ai sensi dell'art. 21 UE/2016/679 Tutti i diritti previsti dal regolamento UE/2016/679 potranno essere esercitati mediante richiesta al Responsabile Protezione Dati (RDP) agli indirizzi e modalità di cui al punto 2 della presente informativa. L'esercizio dei Suoi diritti potrà avvenire attraverso contatto diretto e/o l'invio di una richiesta anche mediante e-mail al Titolare del trattamento dei dati, Comune di Torino Piazza Palazzo di Città 1 – 10122 Torino, segreteria. [gabinettodelsindaco@comune.torino.it](mailto:gabinettodelsindaco@comune.torino.it)

al Responsabile Protezione Dati, Comune di Torino Piazza Palazzo di Città 1 – 10122 Torino, [rpdp@comune.torino.it](mailto:rpdp@comune.torino.it)

Si ricorda che in qualsiasi momento l'interessata/o ha il diritto di proporre reclamo al Garante per la Protezione dei dati personali <https://www.garanteprivacy.it/> e-mail [garante@gpdp.it](mailto:garante@gpdp.it) o ad altra Autorità di controllo.

**Ho letto e accettato l'informativa**

Si

ASSOCIAZIONE COMMERCianti

E RESIDENTI VIA BARLETTA

Associazione Commercianti  
e Residenti Via Barletta  
Via Barletta, 66/C - 10135 Torino  
08073920012

Al Presidente della Circoscrizione 2

Al Coordinatore della 3 Commissione

Torino, 14/04/2025

Al Coordinatore della 5 Commissione

LUMINARIE NATALIZIE 2025/2026 - 6° Edizione

ACCENSIONE DAL 6 DICEMBRE 2025 AL

31/12/2025

## DESCRIZIONE DEL PROGETTO

Da sempre il Natale è una festa "illuminata" da luci di ogni genere, forma e colore. Oggi le luminarie natalizie non sono più intese come una semplice sequenza di luci ma rappresentano una vera e propria opera d'arte, decorano le vie commerciali del nostro quartiere, compreso i mercati.

La collaborazione tra le istituzioni pubbliche e i privati rappresentano un valore aggiunto, specialmente in una realtà come la Circoscrizione 2 che, sta vivendo una fase di grande espansione del turismo tramite iniziative internazionali che si svolgono in Piazza D'Armi e Inalpi Arena.

Rendere la Circoscrizione ancora più suggestiva nel periodo natalizio con l'installazione di luminarie che, contribuisce a creare quell'atmosfera di calore natalizio per le famiglie.

Le luminarie rappresentano un elemento a cui non si può rinunciare per abbellire le vie del nostro quartiere, creare un'atmosfera natalizia durante le feste per favorire lo shopping nei negozi e nei mercati del Quartiere, con conseguenti ricadute positive ed economiche.

Nonostante il momento di crisi, le luminarie sono da sempre un segno di luce e speranza, che sostiene e supporta le attività commerciali e la cittadinanza, rinsaldandone il legame, fondamentale per mantenere vivi i quartieri e le città. Rappresentano inoltre un progetto di promozione e valorizzazione commerciale in quanto accrescono il valore estetico dello spazio urbano, favoriscono le relazioni e gli scambi di natura commerciale, conferendo alla via un'immagine natalizia suggestiva e facendo da cornice al tradizionale shopping natalizio.

L'Associazione "Commercianti e Residenti Via Barletta" sarà referente del progetto, che verrà realizzato con la collaborazione delle seguenti Associazioni: "Sebastopoli-Gorizia", "Tripoli Stadio Olimpico", "Tripoli Nord", "Mercato di Santa Rita Sebastopoli", Mercato Cesare Pavese.

In accordo con le altre associazioni, il contributo verrà richiesto dall'Associazione "Commercianti e Residenti Via Barletta", che provvederà a ripartire il contributo in parti uguali tra le associazioni partecipanti al progetto.

A fronte della buona riuscita delle precedenti edizioni, si chiede alla Circoscrizione 2 un contributo per la realizzazione del progetto.

## OBIETTIVI

Sostenere i negozi di vicinato e lo shopping sotto casa, incentivare gli acquisti nelle vie del nostro territorio e contrastare gli acquisti nei centri commerciali e online. Vivere i nostri quartieri, sono questi gli obiettivi del progetto "Luminarie Natalizie" che le associazioni commercianti vogliono realizzare in collaborazione con la Circoscrizione 2.

## DESTINATARI

I destinatari del progetto sono i residenti della Circoscrizione 2, i cittadini e i turisti, avranno la possibilità di vivere il territorio per il tradizionale shopping natalizio, in un clima di festa ed un'atmosfera suggestiva legata alla tradizione.

## RICADUTE SUL TERRITORIO



Le ricadute saranno positive, sia per il tessuto economico che per il territorio, le luminarie rappresentano una grande attrattiva e i nostri quartieri saranno in grado di offrire alle famiglie e ai residenti l'opportunità di dedicarsi allo shopping natalizio in un'atmosfera suggestiva legata alle tradizioni.

#### LUMINARIE NATALIZIE:

- Via Barietta (tratto da P.za S. Rita a C.so Siracusa)                      arcate        14
- C.so Sebastopoli (tratto da V. Gorizia a C.so Siracusa)                      arcate        14
- Via Tripoli Nord (tratto da Largo Tirreno a P.za S. Rita)                      arcate  
14
- Via Tripoli Stadio Olimpico (tratto da V. Baltimora a C.so Cosenza)                      arcate 14
- Mercato S. Rita (tratto da C.so Orbassano a C.so Agnelli)                      arcate  
14
- Mercato Cesare Pavese (tratto da Corso Unione Sovietica a Via Togliatti) arcate 14

Le Associazioni facente parte del progetto, dovessero installare meno delle 14 arcate dichiarate, la differenza, verranno posizionate in altre vie della Circoscrizione 2.

(Arcate n°14 ad Associazione arcate).

Costo ad arcata €. 130,00 caduno, compreso: montaggio, smontaggio, assicurazione, contratto Iren, manutenzione durante il periodo di accensione.

Arcate 84 X €.130,00 = 10.920,00 -

Si chiede un contributo a parziale a copertura del progetto di €. 8.736,00 pari 80% del preventivo.

Il Presidente dell'Associazione

**Associazione Commercianti  
e Residenti Via Barletta**

Via Barletta, 65/C - 10136 Torino  
011-5120012